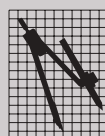




## Rollforming system "Veneziane"



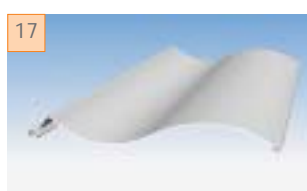
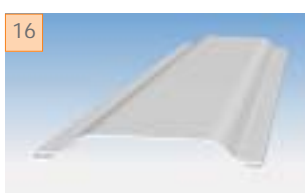
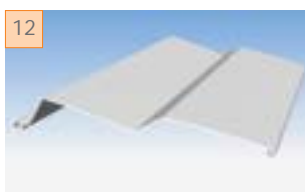
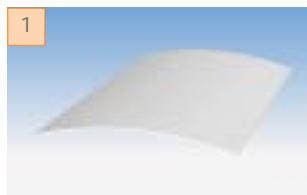
Patented technologies,  
only from our research



**DALLAN**<sup>®</sup>  
R O L L F O R M E R S

## "Veneziane"

mmbl.it - printed in Italy



### ITALIANO

- Profilatrici Monoblocco Combi per la realizzazione di profili di veneziane parasole, completi di tutte le lavorazioni richieste
- Possibilità di prevedere l'inserimento della guarnizione o l'esecuzione dei fori in linea
- Linee compatte e dal facile utilizzo
- Realizzazione di un'ampia gamma di profili di veneziana grazie alla flessibilità delle Profilatrici Monoblocco Combi
- Disponibili linee a media e ad alta produttività

### ENGLISH

- Combi Monobloc rollformers for the production of various Venetian blinds complete with all operations
- Possibility to include in line the insertion of seal or of perforation
- Compact and easily operated lines
- Production of a wide range of Venetian profiles thanks to the flexibility of Combi Monobloc Rollformers
- Availability of average and high productivity lines

### FRANÇAIS

- Profileuses Monobloc Combi pour la réalisation des profils de jalousies, complètes avec tous les usinages demandés
- Possibilité de prévoir l'introduction de la garniture (joint) ou l'exécution des trous en ligne
- Lignes compactes et très faciles à utiliser
- Réalisation d'une vaste gamme de profils de jalousies grâce à la flexibilité des Profileuses Monobloc Combi
- Lignes à moyenne et haute production

### ESPAÑOL

- Perfiladoras Monobloque Combi para la producción de perfiles de venezianas parasol, con todas sus operaciones
- Predisposición para la inserción de la guarnición o la ejecución de los taladros en línea
- Líneas compactas y de simple uso
- Realización de una amplia gama de perfiles de venezianas gracias a la flexibilidad de las Perfiladoras Monobloque Combi
- Líneas disponibles de alta y media productividad

### РУССКИЙ

- Профилировочные станы Monoblocco Combi для изготовления солнцезащитных жалюзи (veneziane), укомплектованные всей необходимой оснасткой
- Возможность предусмотреть вставку прокладочного материала или выполнение отверстий на линии
- Компактные линии лёгкого применения
- Изготовление широкой гаммы профилей жалюзи, благодаря гибкости профилировочных станков Monoblocco Combi
- Линии средней и высокой производительности

### DEUTSCH

- MONOBLOCK-PROFILIERMASCHINEN COMBI für die Produktion von Lamellenstoren mit allen erforderlichen Bearbeitungen
- Möglichkeit der Einführung eines Keders oder einer Reihenlochung
- Kompakte, bedienerfreundliche Anlagen
- Herstellung einer grossen Vielfalt an Lamellen dank der Flexibilität der Profiliermaschinen Monoblocco Combi
- Anlagen mit mittlerem und hohem Ausstoss verfügbar



**DALLAN**<sup>®</sup>  
R O L L F O R M E R S

**DALLAN S.p.A.**

Via per Salvatronda, 50  
31033 CASTELFRANCO VENETO (TV) Italy  
Tel. +39 0423 734111 - Fax +39 0423 734141  
<http://www.dallan.com> - E-mail: [info@dallan.com](mailto:info@dallan.com)  
Videoconference 39 0423 420391